

CANADA

**PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE LONGUEUIL**

N° : 505-06-00027-214

COUR SUPÉRIEURE

(Chambre des actions collectives)

VANESSA GERVAIS

Demanderesse

c.

**COMPLEXE DE L'AUTO PARK AVENUE
INC.**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE BROSSARD-
N**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-A**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-MBQ**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-T**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-V**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE SAINTE-
JULIE-L**

et

4423071 CANADA INC.

et

9039-7571 QUÉBEC INC.

et

9467866 CANADA INC.

et

DUVAL VOLKSWAGEN INC.

et

GROUPE GRENIER – GUILBAULT INC.

et

GROUPE GRENIER – GUILBAULT II INC.

et

2945-9344 QUÉBEC INC.

et

9173-2974 QUÉBEC INC.

et

9124-5704 QUÉBEC INC.

et

8421722 CANADA INC.

et

9335-1039 QUÉBEC INC.

et

FORD ÎLE-PERROT INC.

et

**CADILLAC CHEVROLET BUICK GMC DE
L'ÎLE-PERROT LTÉE**

et

8981531 CANADA INC.

et

9020-3027 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILE EN DIRECT.COM INC.

et

GRANBY CHRYSLER INC.

et

BESSETTE AUTOMOBILE INC.

et

G COUILLARD AUTOMOBILE INC.

et

9242-1296 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES LEVIKO (1991) LTÉE

et

DERAGON AUTO-CITÉ INC.

et

AUTOMOBILES MET-HAM INC.

et

3588025 CANADA INC.

et

**DUCLOS LONGUEUIL CHRYSLER
DODGE JEEP RAM INC.**

et

**DUCLOS LAVAL CHRYSLER DODGE
JEEP RAM INC.**

et

9264-1711 QUÉBEC INC.

et

**DUCLOS VALLEYFIELD CHRYSLER
DODGE JEEP RAM INC.**

et

DUPONT FORT LTÉE

et

**PRESTIGE GABRIEL MÉTROPOLITAINE,
S.E.C.**

et

**PRESTIQUE GABRIEL MARCEL LAURIN,
S.E.C.**

et

PROTECTION AUTOMAX GABRIEL INC.

et

PROTECTION AUTOMAX GABRIEL INC.

et

PRESTIGE GABRIEL ST-JEAN, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL ANJOU, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL OUEST, S.E.C.

et

GABRIEL TROIS-RIVIÈRES, S.E.C.

et

HYUNDAI PRÉSIDENT, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL EST, S.E.C.

et

HYUNDAI GABRIEL, S.E.C.

et

HYUNDAI PRESTIGE, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-LÉONARD,
S.E.C.**

et

GABRIEL MONTRÉAL-NORD, S.E.C.

et

GABRIEL CRÉMAZIE OUEST, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL BROSSARD, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL CÔTE-DE-LIESSE,
S.E.C.**

et

NISSAN GABRIEL, S.E.C.

et

CITÉ NISSAN-GABRIEL, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-JACQUES,
S.E.C.**

et

NISSAN ST-LÉONARD GABRIEL, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-LAURENT,
S.E.C.**

et

**PRESTIGE GABRIEL STE-CATHERINE,
S.E.C.**

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-CONSTANT,
S.E.C.**

et

GABRIEL MOTO B MONTRÉAL, S.E.C.

et

GABRIEL MOTO MONTRÉAL, S.E.C.

et

7162961 CANADA INC.

et

168360 CANADA INC.

et

3296377 CANADA INC.

et

8863377 CANADA INC.

et

9089-0971 QUÉBEC INC.

et

3370160 CANADA INC.

et

**AU ROYAUME CHRYSLER DODGE JEEP
INC.**

et

9291-6535 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES ROCHMAT INC.

et

AUTOMOBILES ROD-HAM INC.

et

**GRAVEL CHEVROLET BUICK CADILLAC
GMC LTÉE**

et

**GRAVEL DÉCARIE CHEVROLET BUICK
CADILLAC GMC LTÉE**

et

9288-3461 QUÉBEC INC.

et

2970-7528 QUÉBEC INC.

et

AUTOS JEAN-FRANÇOIS HAMEL LTÉE

et

ARMAND QUÉRIN AUTOMOBILES LTÉE

et

AUTOS EXCELSIOR INC.

et

GESTION AUTOS LG INC.

et

LALLIER AUTOMOBILE (P.A.T.) INC.

et

**LALLIER AUTOMOBILE (MONTRÉAL)
INC.**

et

9027-9118 QUÉBEC INC.

et

DES LAURENTIDE FORD INC.

et

AUTOMOBILES LÉVEILLÉ INC.

et

9125-0902 QUÉBEC INC.

et

MONTMORENCY FORD (1997) INC.

et

**BOULEVARD MÉTROPOLITAIN
AUTOMOBILE INC.**

et

**BOISVERT CHEVROLET BUICK GMC
LTÉE**

et

**BOULEVARD DODGE CHRYSLER JEEP
(200) INC.**

et

JACQUES OLIVIER FORD INC.

et

9430-3922 QUÉBEC INC.

et

9213-7926 QUÉBEC INC.

et

PERFORMANCE LAURENTIDES INC.

et

LES AUTOMOBILES POPULAR INC.

et

TERREBONNE FORD INC.

et

FORD LINCOLN DU WEST ISLAND INC.

et

12485419 CANADA INC.

et

AUTOMOBILES PIERRE-A. ST-JEAN INC.

et

7606621 CANADA INC.

et

4488601 CANADA INC.

et

9131-2561 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES A. GOSSELIN INC.

et

CHAPUT AUTOMOBILE INC.

Défenderesses

RÉPONSE
(ART. 145, AL. 2 C.P.C.)

1. La défenderesse Lallier Automobile (Montréal) inc. répond par la présente à la Demande pour autorisation d'exercer une action collective;
2. La défenderesse est représentée par M^e Denis Cloutier, M^e Stéphane Gauthier et M^e Hrant Bardakjian dont les coordonnées sont les suivantes :

M^e Denis Cloutier
denis.cloutier@cainlamarre.ca
M^e Stéphane Gauthier
stephane.gauthier@cainlamarre.ca
M^e Hrant Bardakjian
hrant.bardakjian@cainlamarre.ca
CAIN LAMARRE, s.e.n.c.r.l.
630, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2780
Montréal (Québec) H3B 1S6
Tél. : 514-393-4580
Télec. : 514-393-9590

3. La Défenderesse se réserve tous ses droits.

Montréal, le 5 novembre 2021

Cain Lamarre senior

M^e Denis Cloutier
denis.cloutier@cainlamarre.ca
M^e Stéphane Gauthier
stephane.gauthier@cainlamarre.ca
M^e Hrant Bardakjian
hrant.bardakjian@cainlamarre.ca
CAIN LAMARRE, s.e.n.c.r.l.
Avocats de la défenderesse Lallier
Automobile (Montréal) inc.
630, boul. René-Lévesque O., bureau 2780
Montréal (Québec) H3B 1S6
Tél. : 514-393-4580
Télec. : 514-393-9590
N/Réf. : 30-21-5583

CANADA

**PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE LONGUEUIL**

N° : 505-06-00027-214

COUR SUPÉRIEURE

(Chambre des actions collectives)

VANESSA GERVAIS

Demanderesse

c.

**COMPLEXE DE L'AUTO PARK AVENUE
INC.**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE BROSSARD-
N**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-A**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-MBQ**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-T**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE PARK
AVENUE-V**

et

**SOCIÉTÉ EN COMMANDITE SAINTE-
JULIE-L**

et

4423071 CANADA INC.

et

9039-7571 QUÉBEC INC.

et

9467866 CANADA INC.

et

DUVAL VOLKSWAGEN INC.

et

GROUPE GRENIER – GUILBAULT INC.

et

GROUPE GRENIER – GUILBAULT II INC.

et

2945-9344 QUÉBEC INC.

et

9173-2974 QUÉBEC INC.

et

9124-5704 QUÉBEC INC.

et

8421722 CANADA INC.

et

9335-1039 QUÉBEC INC.

et

FORD ÎLE-PERROT INC.

et

**CADILLAC CHEVROLET BUICK GMC DE
L'ÎLE-PERROT LTÉE**

et

8981531 CANADA INC.

et

9020-3027 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILE EN DIRECT.COM INC.

et

GRANBY CHRYSLER INC.

et

BESSETTE AUTOMOBILE INC.

et

G COUILLARD AUTOMOBILE INC.

et

9242-1296 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES LEVIKO (1991) LTÉE

et

DERAGON AUTO-CITÉ INC.

et

AUTOMOBILES MET-HAM INC.

et

3588025 CANADA INC.

et

**DUCLOS LONGUEUIL CHRYSLER
DODGE JEEP RAM INC.**

et

**DUCLOS LAVAL CHRYSLER DODGE
JEEP RAM INC.**

et

9264-1711 QUÉBEC INC.

et

**DUCLOS VALLEYFIELD CHRYSLER
DODGE JEEP RAM INC.**

et

DUPONT FORT LTÉE

et

**PRESTIGE GABRIEL MÉTROPOLITAINE,
S.E.C.**

et

**PRESTIQUE GABRIEL MARCEL LAURIN,
S.E.C.**

et

PROTECTION AUTOMAX GABRIEL INC.

et

PROTECTION AUTOMAX GABRIEL INC.

et

PRESTIGE GABRIEL ST-JEAN, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL ANJOU, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL OUEST, S.E.C.

et

GABRIEL TROIS-RIVIÈRES, S.E.C.

et

HYUNDAI PRÉSIDENT, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL EST, S.E.C.

et

HYUNDAI GABRIEL, S.E.C.

et

HYUNDAI PRESTIGE, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-LÉONARD,
S.E.C.**

et

GABRIEL MONTRÉAL-NORD, S.E.C.

et

GABRIEL CRÉMAZIE OUEST, S.E.C.

et

PRESTIGE GABRIEL BROSSARD, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL CÔTE-DE-LIESSE,
S.E.C.**

et

NISSAN GABRIEL, S.E.C.

et

CITÉ NISSAN-GABRIEL, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-JACQUES,
S.E.C.**

et

NISSAN ST-LÉONARD GABRIEL, S.E.C.

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-LAURENT,
S.E.C.**

et

**PRESTIGE GABRIEL STE-CATHERINE,
S.E.C.**

et

**PRESTIGE GABRIEL ST-CONSTANT,
S.E.C.**

et

GABRIEL MOTO B MONTRÉAL, S.E.C.

et

GABRIEL MOTO MONTRÉAL, S.E.C.

et

7162961 CANADA INC.

et

168360 CANADA INC.

et

3296377 CANADA INC.

et

8863377 CANADA INC.

et

9089-0971 QUÉBEC INC.

et

3370160 CANADA INC.

et

**AU ROYAUME CHRYSLER DODGE JEEP
INC.**

et

9291-6535 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES ROCHMAT INC.

et

AUTOMOBILES ROD-HAM INC.

et

**GRAVEL CHEVROLET BUICK CADILLAC
GMC LTÉE**

et

**GRAVEL DÉCARIE CHEVROLET BUICK
CADILLAC GMC LTÉE**

et

9288-3461 QUÉBEC INC.

et

2970-7528 QUÉBEC INC.

et

AUTOS JEAN-FRANÇOIS HAMEL LTÉE

et

ARMAND QUÉRIN AUTOMOBILES LTÉE

et

AUTOS EXCELSIOR INC.

et

GESTION AUTOS LG INC.

et

LALLIER AUTOMOBILE (P.A.T.) INC.

et

**LALLIER AUTOMOBILE (MONTRÉAL)
INC.**

et

9027-9118 QUÉBEC INC.

et

DES LAURENTIDE FORD INC.

et

AUTOMOBILES LÉVEILLÉ INC.

et

9125-0902 QUÉBEC INC.

et

MONTMORENCY FORD (1997) INC.

et

**BOULEVARD MÉTROPOLITAIN
AUTOMOBILE INC.**

et

**BOISVERT CHEVROLET BUICK GMC
LTÉE**

et

**BOULEVARD DODGE CHRYSLER JEEP
(200) INC.**

et

JACQUES OLIVIER FORD INC.

et

9430-3922 QUÉBEC INC.

et

9213-7926 QUÉBEC INC.

et

PERFORMANCE LAURENTIDES INC.

et

LES AUTOMOBILES POPULAR INC.

et

TERREBONNE FORD INC.

et

FORD LINCOLN DU WEST ISLAND INC.

et

12485419 CANADA INC.

et

AUTOMOBILES PIERRE-A. ST-JEAN INC.

et

7606621 CANADA INC.

et

4488601 CANADA INC.

et

9131-2561 QUÉBEC INC.

et

AUTOMOBILES A. GOSSELIN INC.

et

CHAPUT AUTOMOBILE INC.

Défenderesses

ATTESTATION D'INSCRIPTION
AU RÉPERTOIRE NATIONAL DES ACTIONS COLLECTIVES
(Art. 55 du Règlement de la Cour supérieure du Québec en matière civile)

1. La défenderesse Lallier Automobile (Montréal) inc., par ses avocats soussignés, atteste que sa réponse sera inscrite au Répertoire nationale des actions collectives.

Montréal, le 5 novembre 2021

Cain Lamarre s.e.n.c.r.l.

M^e Denis Cloutier

denis.cloutier@cainlamarre.ca

M^e Stéphane Gauthier

stephane.gauthier@cainlamarre.ca

M^e Hrant Bardakjian

hrant.bardakjian@cainlamarre.ca

CAIN LAMARRE, s.e.n.c.r.l.

Avocats de la défenderesse Lallier
Automobile (Montréal) inc.

630, boul. René-Lévesque O., bureau 2780
Montréal (Québec) H3B 1S6

Tél. : 514-393-4580

Télec. : 514-393-9590

N/Réf. : 30-21-5583

N° : 505-06-000027-214

**COUR SUPÉRIEURE (Chambre des actions collectives)
DISTRICT DE LONGUEUIL**

VANESSA GERVAIS

Demanderesse

c.

COMPLEXE DE L'AUTO PARK AVENUE INC. ET AL.

Défenderesses

**RÉPONSE DE LA DÉFENDERESSE LALLIER
AUTOMOBILE (MONTRÉAL) INC.**

ORIGINAL

Me Denis Cloutier
denis.cloutier@cainlamarre.ca

Me Stéphane Gauthier
stephane.gauthier@cainlamarre.ca

Me Hrant Bardakjian
hrant.bardakjian@cainlamarre.ca

N/Réf. : 30-21-5583



630, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2780
Montréal (Québec) H3B 1S6
Téléphone : 514-393-4580
Télécopieur : 514-393-9590
Code : BC-2587

Marie-Josée Paquin

De: Marie-Josée Paquin
Envoyé: 5 novembre 2021 11:37
À: 'jlambert@lambertavocatinc.com'
Cc: Hrant Bardakjian; Denis Cloutier, B. Sc. pol.; Stéphane Gauthier
Objet: Avis de notification – Vanessa Gervais c. Complexe de l'auto Park Avenue inc. et al. – No : 505-06-000027-214
Pièces jointes: 20211105_Réponse_LallierMTL_30215583.pdf

Suivi:	Destinataire	Réception
	'jlambert@lambertavocatinc.com'	
	Hrant Bardakjian	Remis: 2021-11-05 12:21
	Denis Cloutier, B. Sc. pol.	Remis: 2021-11-05 12:21
	Stéphane Gauthier	Remis: 2021-11-05 12:21

NOM DE LA PROCÉDURE : **RÉPONSE DE LA DÉFENDERESSE LALLIER AUTOMOBILE (MONTRÉAL) INC.**

EXPÉDITEUR :

M^e Denis Cloutier
denis.cloutier@cainlamarre.ca
M^e Stéphane Gauthier
stephane.gauthier@cainlamarre.ca
M^e Hrant Bardakjian
hrant.bardakjian@cainlamarre.ca
CAIN LAMARRE, s.e.n.c.r.l.
630, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2780
Montréal (Québec) H3B 1S6
Tél. : (514) 393-4580
Télé. : (514) 393-9590
Avocats de la défenderesse Lallier Automobile (Montréal) inc.
N/Réf. : 30-21-5583

DESTINATAIRE :

M^e Jimmy Ernst Jr Laguë-Lambert
jlambert@lambertavocatinc.com
LAMBERT AVOCAT INC.
1111, rue Saint-Urbain, bureau 204
Montréal (Québec) H2Z 1Y6
Tél. : (514) 526-2378
Télé. : (514) 878-2378
Avocat de la demanderesse

Date : Le 5 novembre 2021

Heure :

Se référer à l'en-tête de ce courriel



Marie-Josée Paquin

Adjointe juridique - Legal Assistant

630, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 2780, Montréal (Québec) H3B 1S6
T 514 393-4580 | 1 833 795-4580 | F 514 393-9590 | cainlamarre.ca | 



Membre du réseau TAGLaw - Member of TAGLaw

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ L'information contenue dans ce courriel est confidentielle. Si vous n'êtes pas le destinataire désigné, veuillez aviser l'expéditeur et supprimer ce courriel. | Cain Lamarre S_{EN}CRL | NOTICE OF CONFIDENTIALITY The information contained in this email is confidential. If you are not the intended recipient, please advise the sender and delete this message. | Cain Lamarre L_{LP}
